

## VSEBINA

## Objave občinskih ljudskih odborov

## Občina Hrpelje

- Odlok o upravljanju in vzdrževanju vodovodnega omrežja, javnih vodnjakov in napajališč

## Občina Koper

- Odlok o občinskem prometnem davku od prometa na drobno
- Odločba o spremembah in dopolnitvah odločbe o določitvi odstotka od celotnega prometa za formiranje plačnega sklada trgovskih, gostinskih in turističnih podjetij

## Občina Divača

- Sklep o določitvi števila članov šolskih odborov

## Občina Pivka

- Odlok o potrditvi zaključnega računa o izvršitvi proračuna bivše občine Dolane za leto 1955

## Poročilo s seje Sveta za cestni promet

## Sklic seje OLO

## Zaključni računi gospodarskih organizacij za preteklo leto

## Objave občinskih ljudskih odborov

## OBČINA HRPELJE

Na podlagi 24. člena Statuta občine Hrpelje in 15. člena Zakona o občinskih ljudskih odborih (Uradni list LRS št. 19-88/52) ter 3. in 8. člena Temeljnega zakona o prekrških (Uradni list FLRJ št. 46-428/51 in 58-633/55) je Občinski ljudski odbor Hrpelje na svoji seji dne 14. junija 1956 sprejel

## O D L O K

## O UPRAVLJANJU IN VZDRŽEVANJU VODOVODNEGA OMREŽJA, JAVNIH VODNJAKOV IN NAPAVALIŠČ

## I. SPLOŠNE DOLOČBE

## 1. člen

Vodovodno omrežje z vsemi napravami, javne vodnjake in napajališča na območju občine Hrpelje, ki so splošno ljudsko premoženje, upravlja in vzdržuje Občinski ljudski odbor Hrpelje ali od njega pooblaščen organ.

## 2. člen

Sredstva za upravljanje in vzdrževanje vodovodov, javnih vodnjakov in napajališč se ustvarijo s pobiranjem vodarine, ki so jo dolžni koristniki vode in naprav plačevati po tarifi, predpisani s tem odlokom.

## 3. člen

Koristniki vode in vodnih naprav so dolžni:

- skrbeti za pravilno ravnanje z javnimi vodnimi napravami,
- skrbeti za čistočo in higieno v neposredni bližini teh naprav,
- preprečevati vsakršne poškodbe,
- takoj prijaviti vsako samovoljno dejanje, ki bi imelo za posledico okvare vodnih naprav ali okuženje vode.

## II. POSEBNE DOLOČBE

## 4. člen

Odpiranje in zapiranje naprav za zajetje vode, zbiralnikov, rezervoarjev in hidrantov je dovoljeno samo pooblaščenim osebam Občinskega ljudskega odbora Hrpelje.

V primeru požara ali druge elementarne nezgode smejo to storiti tudi gasilci, člani protiletalske zaščite ali druge osebe.

## 5. člen

Obstoječe vodovodne naprave je koristiti smotno.

Nadzorstvo nad koriščenjem javnih vodnih naprav opravlja občinski ljudski odbor oziroma njegovi organi in krajevni odbori.

Napeljava novih hišnih priključkov od javnih vodnih

naprav, kakor tudi spremembe že obstoječih priključkov, so dovoljeni samo po predhodni odobritvi organa za gospodarstvo občinskega ljudskega odbora.

Vsa dela morajo biti izvršena v skladu z zdravstvenimi, higienskimi, gradbenimi in drugimi tehničnimi predpisi.

## 6. člen

Koristniki morajo redno vzdrževati hišne priključke in vodne naprave ter takoj popraviti manjše okvare, večje pa prijaviti občinskemu ljudskemu odboru.

## 7. člen

Občinski ljudski odbor vodi pregled nad obstoječimi vodovodi, javnimi vodnjaki in napajališči. Pregled vsebuje število, lokacijo in tehnične podatke teh naprav.

## 8. člen

Prispevki, ki so določeni s tarifo tega odloka, se plačujejo tromesečno za nazaj, in sicer najpozneje do 15. aprila, 15. julija, 15. oktobra in 15. januarja pri upravi za dohodke občinskega ljudskega odbora oziroma na krajevnih uradih. O plačanem prispevku se izda potrdilo.

Od nepravočasno plačane vodarine se zaračunajo zamudne obresti v višini 6% letno.

Za pobiranje prispevka (vodarine) po prvem odstavku tega člena skrbi občinski ljudski odbor ali organ, ki ga on določi.

Prispevek pobirajo finančni organi občinskega ljudskega odbora oziroma izterjevalci.

## 9. člen

Osnova za obračunavanje prispevka (vodarine) je število članov gospodinjstva in število goved, konj, mul, mezgov in oslov.

Podatke o številu družinskih članov, vključno podnajemnikov, ter podatke o številčnem stanju živine zbere občinski ljudski odbor na podlagi evidence in poizvedovanj.

Družinski poglavarji so dolžni prijaviti spremembo stanja po prejšnjem odstavku najpozneje v 15 dneh po njenem nastanku.

Najemniki stanovanj plačajo vodarino tudi za podnajemnike.

## 10. člen

Denarna sredstva, ki se ustvarijo po tem odloku, se stekajo v sklad za upravljanje in vzdrževanje vodovodov, javnih vodnjakov in napajališč, ki se vodi na posebnem računu pri Narodni banki.

Sklad upravlja občinski ljudski odbor, lahko pa imenuje tudi upravni odbor sklada.

## III. TARIFA

## 11. člen

Prispevek (vodarina) se odmeri in plačuje po naslednji tarifi:

## Tarif. št. 1: Vodarina za potrošnjo prebivalstva:

Gospodinjstva, ki koristijo vodo iz javnih vodnih naprav, plačajo za vsakega člana gospodinjstva mesečni prispevek za vodo:

- |   |        |
|---|--------|
| a) iz hišnih priključkov za vodovodno omrežje | 20 din |
| b) iz javnih vodovodnih izlivkov              | 12 din |
| c) iz javnih vodnjakov                        | 10 din |

## Tarif. št. 2: Vodarina za potrošnjo vode za živino:

Gospodarstva, ki koristijo vodo iz javnih naprav, plačajo na glavo goveda, konjev, mul, mezgov in oslov mesečni prispevek za vodo:

- |                             |        |
|-----------------------------|--------|
| a) iz vodovoda (priključki) | 15 din |
| b) iz javnih vodnjakov      | 8 din  |
| c) iz javnih korit          | 10 din |

## Tarif. št. 3: Vodarina za potrošnjo vode v podjetjih, obratih in finančno samostojnih zavodih:

Gospodarske organizacije, obrti in finančno samostojni zavodi, ki koristijo vodo iz javnega vodovodnega omrežja, so dolžni namestiti ustrezajoče vodovodne števec v dveh mesecih po uveljavitvi tega odloka, v nasprotnem primeru se potrošnja vode zaračuna po 70 din za m<sup>3</sup>.

## IV. KAZENSKE DOLOČBE

## 12. člen

Vsako samovoljno in škodljivo ravnanje z vodnimi napravami, ki nasprotuje določbam tega odloka, se kaznuje kot upravni prekršek.

## 13. člen

Z denarno kaznijo do 1.000 dinarjev se kaznuje:

1. Kdor samovoljno odpira in zapira naprave za začetje vode, zbiralnik, čistilnike, rezervoarje in hidrante;
2. kdor napravi ali spremeni priključek k javnim vodnim napravam brez predhodnega dovoljenja organa občinskega ljudskega odbora;
3. kdor ne poskrbi za takojšnje popravilo okvar na priključku v njegovo hišo ali poslopje;
4. kdor odlaga odpadke in smeti ali pere v bližini vodnih naprav ali drugače povzroči nevarnost, da se voda okuži;
5. lastnik, najemnik ali upravitelj poslopja, iz katerega se stekajo gnojnice ali razne odplake v vodovodno omrežje ali javni vodnjak.

## 14. člen

Poleg plačila kazni za prekrške so storilci dolžni poravnati povzročeno škodo; za škodo, ki jo povzročijo otroci do 14. leta starosti, so odgovorni starši oziroma skrbniki.

## 15. člen

Ta odlok se objavi na oglasni deski krajevnih uradov v Materiji, Podgradu in Podgorju, na oglasni deski občinskega ljudskega odbora in v Uradnem vestniku okraja Koper.

## 16. člen

Ta odlok stopi v veljavo 8. dan po objavi na oglasnih deskah.

Številka 02/2-755/1-56.

Hrpelje, 14. junija 1956.

Predsednik

Anton Ovčarič, l. r.

## OBČINA KOPER

## PREČIŠČENO BESEDILO

## odloka o občinskem prometnem davku od prometa na drobno

Na podlagi 3. točke XXI. poglavja Zveznega družbenega plana (Uradni list FLRJ št. 14/56), III. poglavja II.

dela družbenega plana občine Koper, 1. točke odredbe o najvišji stopnji občinskega prometnega davka in o vrstah blaga, ki so izvzete od tega davka (Uradni list FLRJ št. 29/56) in 24. člena Statuta občine Koper je Občinski ljudski odbor Koper na svojih sejah dne 31. maja in 4. avgusta 1956 sprejel

## ODLOK

## O OBČINSKEM PROMETNEM DAVKU OD PROMETA NA DROBNO

## 1. člen

Od prometa v trgovini na drobno se plačuje v letu 1956 občinski prometni davek po stopnji 1% od prodajne cene.

## 2. člen

Občinski prometni davek od prometa na drobno se ne pobira:

1. na proizvode, za katere se po zveznih predpisih priznava povračilo (regres) pri prodaji na drobno;
2. na proizvode, za katere so z zveznimi predpisi določene prodajne cene na drobno;
3. na proizvode, za katere je z zveznimi predpisi določen način oblikovanja prodajnih cen na drobno;
4. na živila;
5. na kolke in poštne znamke, poštne dopisnice in vse druge vrednotnice;
6. na časnike, revije in knjige.

## 3. člen

Občinski prometni davek od prometa v trgovini na drobno je dohodek občinskega proračuna in se obračunava od 1. junija 1956.

Pojasnila in navodila za izvrševanje tega odloka izdaja svet za družbeni plan in finance Občinskega ljudskega odbora Koper.

## 4. člen

Ta odlok velja z dnem objave v Uradnem vestniku okraja Koper, uporablja pa se od 1. julija 1956.

Štev.: 2617/56

Koper, 4. avgusta 1956.

Predsednik

Mirko Jelerčič, l. r.

## ODLOČBO

## O SPREMENBAH IN DOPOLNITVAH ODLOČBE O DOLOČITVI Odstotka od celotnega prometa za formiranje plačilnega sklada trgovskih, gostinskih in turističnih podjetij.

## I.

Odločba o določitvi odstotka od celotnega prometa za formiranje plačilnega sklada trgovskih, gostinskih in turističnih podjetij, ki je bila sprejeta na seji dne 31. maja 1956 in objavljena v Uradnem vestniku okraja Koper št. 37/56 se spremeni in se glasi:

## 1.

Trgovska podjetja na debelo formirajo svoj plačilni sklad v naslednjih odstotkih od celotnega prometa:

»BOR« — Koper	6.4 %
»Tobak« — Koper	2.1 %
»Slavica« — Koper	1.5 %

## 2.

Trgovska podjetja na drobno formirajo svoj plačilni sklad v naslednjih odstotkih od celotnega prometa:

»Jestvina« — Koper	6.0 %
»Klas« — Koper	6.4 %
»Soča« — Koper	3.8 %

»Trgovski dom« — Koper	3.8 %
»Tehnoservis« — Koper	5.1 %
»Istra-benz« — Koper	2.9 %

## 3.

Gostinska podjetja formirajo svoj plačilni sklad v naslednjih odstotkih od celotnega prometa:

Hotel »Galeb« — Koper	24 %
Hotel »Triglav« — Koper	30 %

## 4.

Turistično podjetje »Turist« — Koper formira svoj plačilni sklad v višini 25 % doseženega prometa.

## II.

Ta odločba stopi v veljavo takoj, uporablja pa se od 1. januarja 1956.

Štev.: 3499/3-56

Koper 28. septembra 1956.

Predsednik

Mirko Jelerčič, 1. r.

## OBČINA DIVAČA

Na podlagi 9. člena Splošnega zakona o vodstvu šol (Uradni list FLRJ št. 11-84/55) in 22. točke 24. člena Statuta občine Divača je Občinski ljudski odbor Divača na seji dne 5. oktobra 1956 sprejel

## SKLEP

## O DOLOČITVI ŠTEVILA ČLANOV ŠOLSKIH ODBOROV

## I.

1. Šolski odbor osnovne šole v Divači šteje enajst članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor tri, zbor volivcev v Divači izvoli pet in zbor volivcev v Dolnjih Ležečah dva. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

2. Šolski odbor osnovne šole v Lokvi šteje enajst članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor tri, zbor volivcev v Lokvi pa izvoli sedem članov. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

3. Šolski odbor osnovne šole v Senožečah šteje enajst članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor tri, zbor volivcev v Senožečah izvoli štiri, zbor volivcev v Senadolah izvoli enega, zbor volivcev v Dolenji vasi enega in zbor volivcev v Lažah enega. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

4. Šolski odbor osnovne šole v Vremskem Britofu šteje enajst članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor tri, zbor volivcev v Vremskem Britofu izvoli dva, zbor volivcev v Škofijah dva, zbor volivcev v Famljah dva in zbor volivcev v Gornjih Vremah enega. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

5. Šolski odbor osnovne šole na Misličah šteje enajst članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor tri, zbor volivcev na Misličah izvoli pet, zbor volivcev na Kozjanah enega in zbor volivcev na Artvižah enega. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

6. Šolski odbor osnovne šole na Barki šteje sedem članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor dva, zbor volivcev na Barki pa izvoli štiri. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

7. Šolski odbor osnovne šole v Rodiku šteje sedem članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor dva, zbor volivcev v Rodiku izvoli dva, zbor volivcev v Kačičah—Paredu enega in zbor volivcev v Slopah enega. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

8. Šolski odbor osnovne šole v Podgradu pri Vremah šteje sedem članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor dva, zbor volivcev v Podgradu pri Vremah pa izvoli štiri. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

9. Šolski odbor osnovne šole v Škocjanu šteje sedem članov. Od teh imenuje občinski ljudski odbor

dva, zbor volivcev v Matavunu izvoli dva in zbor volivcev v Danah pri Divači dva. Upravitelj šole je član šolskega odbora po svojem položaju.

## II.

Šolski odbori izvolijo izmed sebe predsednika. Upravitelj ali učitelj ne more biti predsednik odbora.

## III.

Pravice in dolžnosti šolskih odborov so določene z veljavnimi predpisi.

## IV.

Ta sklep velja od dneva objave v Uradnem vestniku okraja Koper.

Štev.: 02/5-265/19

Divača, 5. oktobra 1956.

Predsednik

Janko Valentinčič, 1. r.

## OBČINA PIVKA

Na podlagi 106. člena Temeljnega zakona o proračunih (Uradni list FLRJ št. 13-126/56) in 3. točke 24. člena Statuta občine Pivka je Občinski ljudski odbor Pivka na seji 7. oktobra 1956 sprejel

## O D L O K

## O POTRĐITVI ZAKLJUČNEGA RAČUNA O IZVRŠITVI PRORAČUNA BIVŠE OBČINE DOLANE ZA LETO 1955

## 1. člen

Potrdi se zaključni račun o izvršitvi proračuna bivše občine Dolane za leto 1955, sestavljen po predpisih temeljnega zakona o proračunih in uredbe za izvajanje proračunov.

## 2. člen

Zaključni račun bivše občine Dolane za leto 1955 je sestavni del tega odloka.

## 3. člen

Doseženi dohodki in izvršeni izdatki so znašali:

a) dohodki	3,398.468.— din
b) izdatki	3,333.348.— din
c) presežek dohodkov	65.120.— din

## 4. člen

Presežek dohodkov se prenese kot dohodek v stalni rezervni sklad občine Pivka za leto 1956.

## 5. člen

Ta odlok velja z dnem objave v Uradnem vestniku okraja Koper.

Štev. 07/3-2051/2.

Pivka, 7. oktobra 1956.

Predsednik

Milan Zakrajšek, 1. r.

**SKLIC SEJE OLO KOPER  
NA PODLAGI 46. ČLENA STATUTA OKRAJA  
KOPER**

**SKLICUJEM**

**XVI. SEJO OKRAJNEGA ZBORA IN ZBORA PROIZVAJALCEV OKRAJNEGA LJUDSKEGA ODBORA, KI BO V PETEK, 7. DECEMBRA V MALI DVORANI GLEDALIŠČA V KOPRU.**

**ZAČETEK SEJE OB 9. URI.**

**PREDLOG DNEVNEGA REDA BO ODBORNIKOM OLO POSLAN NAKNADNO.**

## SVET ZA CESTNI PROMET

Na 10. seji Sveta za cestni promet, ki je bila 19. t. m., so v začetku razpravljali o avtobusnih vozniških redih za prihodnjo sezono. Predvidene so določene spremembe, med drugim je zamišljena uvedba brzih prog na relaciji Piran—Ljubljana in obratno. Podjetje »Avtopromet« Gorica bo uvedlo tudi sezonsko progo Bovec—Koper. S predvidenimi spremembami avtobusnih vozniških redov za prihodnjo sezono so člani Sveta soglašali, vendar s pripombo, da avtobusna podjetja ne smejo vnašati nobenih popravkov več. Strinjali so se tudi z ukinitvijo kozinske proge, ki je bila vezana na motorni vlak, ker je bilo s to progo precej izgube; Direkciji JŽ bodo predlagali ukinitvev motornega vlaka na relaciji Kozina—Ljubljana. Za proučitev vozniških redov lokalnih prog je bila imenovana posebna komisija, sestavljena iz predstavnikov avtobusnih podjetij »Slavnik« Koper, »Primorje« Piran, »Sap« Ljubljana, »Istra-avto« Poreč in tajnika Trgovinske zbornice v Kopru. O predlogih te komisije bo razpravljal Svet na prihodnji seji.

Člani Sveta so predlagali, naj potovalni urad »Adria« namesti po možnosti na vseh avtobusnih postajah vozne rede. Umestne so bile pripombe, naj podjetja preprečijo predolge postanke na avtobusnih postajah, ki nastajajo zaradi prehitrih voženj, ki ogrožajo varnost potnikov.

Zatem so člani Sveta razpravljali o avtobusni postaji v Kopru. Ugotovili so, da je postaja izključno komunalni objekt, katerega naj vzdržuje pristojni občinski ljudski odbor. Ugotavljali so tudi, da bi bilo nujno potrebno zgraditi vsaj zasilno čakalnico v Divači. To vprašanje bo skušal Svet urediti s predstavniki divaške občine.

V nadaljevanju se je predstavnik TNZ poročal o prometnih nesrečah v letošnjem letu. Zanimivo in hkrati žalostno dejstvo je, da je okraj Koper po številu nezgod drugi v Sloveniji. Iz poročila izhaja, da je bilo do 20. oktobra letos pri nezgodah prizadetih 193 oseb; od tega je bilo 16 smrtnih primerov, 78 oseb je bilo hudo ranjenih in 99 lažje poškodovanih. Poškodovanih vozil je bilo 170;

škode je približno za 18.836.000 dinarjev. Ugotovljeno je, da je bilo največ nezgod zaradi nepravilne vožnje na odprtih cestah. Zanimivo je tudi, da je bilo podnevi znatno več nezgod kot v nočnih urah in to v glavnem na asfaltnih cestah. V 82 primerih so za nesrečo krivi vozniki iz našega okraja, v 50 primerih inozemski vozniki, za ostale nezgode pa vozniki iz ostalih krajev.

Po poročilu so člani Sveta razpravljali o vprašanju, kako omejiti število nezgod in izboljšati preglednost cest, zlasti na strunjanskem sektorju, kjer je bilo največ nesreč. Zavezemali so se za ureditev peš poti od Semele do Žusterne in od Staciona proti Škocjanu. Imenovali so posebno komisijo, ki bo pregledala ceste in križišča ter poskrbela za opozorilne napise. Komisija bo tudi pripravila program nadaljnjega dela, o katerem bo Svet kasneje odločal.

Ob koncu seje so člani Sveta — v razpravi o okrepitvi avtobusnih in kamionskih zmogljivosti — sklenili priporočiti Okrajnemu ljudskemu odboru, naj v proračunu za prihodnje leto predvidi nekaj finančnih sredstev, za pomoč avtobusnim podjetjem.

## AKTIVA

(v 000 din)

## Bilanca na dan 31. decembra 1955

## PASIVA

(v 000 din)

## OPEKARNA ILIRSKA BISTRICA

Podjetje je bilo osamosvojenjeno šele 9. novembra lani in še ni konstituirano. Poprej je bil to obrat tovarne Stoklene galanterije v Hrpeljah. Podjetje obratuje z majhnimi proizvodnimi osnovnimi sredstvi, kljub temu pa je osvojilo vrsto novih proizvodov v predelavi polivinila. Povprečno je zaposlovalo lani 34 delavcev in uslužbencev.

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva . . . . .	15.285	Sklad osnovnih sredstev . . . . .	13.969
Investicije v teku . . . . .	1.053	Dolgoročni kredit za dokončane investicije . . . . .	1.315
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva . . . . .	4.063	Razni skladi . . . . .	4.528
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij . . . . .	—
		Ostali viri finansiranja investicij . . . . .	1.053
		B. Viri obratnih sredstev	
		Banka — kredit za obratna sredstva . . . . .	2.835
		Sklad obratnih sredstev . . . . .	—
		Pasivne časovne razmejitve . . . . .	—
		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
		Dobavitelji in ostale obveznosti . . . . .	1.350
		Ostala pasiva . . . . .	1.311
		D. Finančni uspeh	
		Dobiček . . . . .	5.402
		Kritje izgube . . . . .	—
		Skupaj . . . . .	31.763

Vodja računovodstva: Anton Caharija, l. r.

Direktor: Alojz Čeligoj, l. r.

Predsednik Upravnega odbora: Jože Dovgan, l. r.

## INDUSTRIJA ZA PREDELAVO PLASTIČNIH MAS »PLAMA« PODGRAD

Plan proizvodnje je podjetje lani doseglo komaj 90% zaradi vremenskih neprilik, ki so močno prizadele obrat; okvare krožne peči in na sušilnicah so potek dela precej zavrle. Popravila je podjetje opravilo z lastnimi sredstvi. Povprečno je podjetje lani zaposlovalo 65 delavcev.

A. Osnovna in izločena sredstva		A. Viri osnovnih in izločenih sredstev	
Osnovna sredstva . . . . .	1.720	Sklad osnovnih sredstev . . . . .	1.720
Investicije v teku . . . . .	28	Dolgoročni kredit za dokončane investicije . . . . .	—
Izločena sredstva in druga investicijska sredstva . . . . .	—	Razni skladi . . . . .	264
		Dolgoročni kredit za finansiranje investicij . . . . .	—
		Ostali viri finansiranja investicij . . . . .	28
		B. Viri obratnih sredstev	
		Banka — kredit za obratna sredstva . . . . .	2.700
		Sklad obratnih sredstev . . . . .	—
		Pasivne časovne razmejitve . . . . .	269
		C. Viri sredstev v obračunu in ostala pasiva	
		Dobavitelji in ostale obveznosti . . . . .	3.991
		Ostala pasiva . . . . .	2.825
		D. Finančni uspeh	
		Dobiček . . . . .	314
		Kritje izgube . . . . .	—
		Skupaj . . . . .	12.111

Vodja računovodstva: Drago Hlavaček, l. r.

Direktor: Ing. Vlado Turner, l. r.